

STANDARD ELEMENTAIRE ELEMENT STANDARD

SYSTEME RISE + FOURREAU ACIER POUR TRAVERSEE PONT ET CLOISON - SOLUTION DE REMPLACEMENT

DECK AND BULKHEAD SYSTEM RISE + STEEL SLEEVE - ALTERNATIVE SOLUTION B.51.53.E1.09 REV C

Page 1 sur 3

High speed craft

PRINCIPALES UTILISATIONS

Passage de pont et cloison en acier **en remplacement du CSD**, lorsque les tuyauteries sont décentrées à bord :

- pour classement « incendie » A0-A15-A30-A60
- pour traversée « étanche » jusqu'à 2.5 bar
- pour tube acier, acier inox, cuivre, cupro nickel et GRP

MAIN USES

Deck and bulkhead steel penetration to replace CSD system: When piping is throw off center aboard For classement « fire » A0-A15-A30-A60 For penetration « watertight »until 2.5 bar For steel, stainless steel, copper nickly

Ne pas utiliser lors des études de conception.

Do not use at the time of conception studies

APPLICABILITE POTENTIELLE NAVIRE

Passagers Militaire Méthanier Rapide

DOCUMENTS DE REFERENCE

Instruction technique C.A.T.: IT EP 005 Tampon C.S.D.: standard B.51.53.E1.02

Tampon C.S.D. pour GRP : standard **B.51.53.E1.06** Manchon sur tuyau : standard **B.51.32.R3.01** Manchon de complément : standard **B.51.32.R3.02**

Bande sur tuyau : standard A.46.30.R3.01 Pâte FIWA : standard A.91.21.T7.01 Fourreau : standard A.11.12.A1.10

REFERENCE DOCUMENTS

POTENTIAL SHIP APPLICABILITY

Technical instruction C.A.T.: IT EP 005 Plug C.S.D.: standard B.51.53.E1.02

Passengers | Military | LNG Tanker

Plug C.S.D. pour GRP: standard **B.51.53.E1.06** Sleeve on pipe: standard **B.51.32.R3.01** Complementary sleeve: standard **B.51.32.R3.02**

Strip on pipe: standard A.46.30.R3.01 Paste: standard A.91.21.T7.01 Sleeve: standard A.11.12.A1.10

MATIERE / TRAITEMENT DE SURFACE

Fourreau : tube sans soudure en acier Manchon sur tuyau : FRR/LEHF Manchon de complément : FRR/LEHF

Bande: FRR/EHF

Pâte FIWA: pâte à base de silicone

MATERIAL / TREATMENT SURFACE

Sleeve : steel seamless pipe Sleeve on pipe : FRR/LEHF

Complementary sleeve on pipe: FRR/LEHF

Strip : FRR/EHF

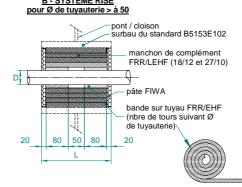
CHARACTERISTICS

FIWA paste :silicone composed

CARACTERISTIQUES

Fourreau existant : suivant standard B.51.53.E1.02

B - SYSTEME RISE



Available sleeve: according to standard B.51.53.E1.02

A - SYSTEME RISE pour Ø de tuyauterie < à 50 pont / cloison surbau du standard B5153E102 manchon de complément FRR/LEHF (18/12 et 27/10) pâte FIWA manchon sur tuyau FRR/LEHF

DOCUMENT DE CONTROLE A DELIVRER PAR LE FOURNISSEUR

CONTROL DOCUMENTS TO BE DELIVERED BY THE SUPPLIER

sans

MATERIEL AVEC APPROBATION

MATERIAL WITH APPROVAL

Sans

FOURNISSEURS / TYPE

SUPPLIER / TYPE

- Triminox

NORME DE REFERENCE REFERENCE NORM

ETAT DE LIVRAISON et DE CONDITIONNEMENT

DELIVERY AND CONDITIONNING STATUS

- approvisionnement direct par le bord
- Direct provision by the side

Resp.Standardisation : J. BELLANGER

J. BELLANGER Le: 01/03/04 Resp.Fonction Technique : J. BELLANGER

Le: 01/03/04

Rév. B et C : Modification du logo + copyright

Rév : 2 (D. BERNARDI) Ligne tube 38-39 : manchon sur tuyau mettre 58/38-80 au lieu de 58/34-80.



STANDARD ELEMENTAIRE ELEMENT STANDARD

SYSTEME RISE + FOURREAU ACIER POUR TRAVERSEE PONT ET CLOISON - SOLUTION DE REMPLACEMENT

DECK AND BULKHEAD SYSTEM RISE + STEEL SLEEVE - ALTERNATIVE SOLUTION

B.51.53.E1.09 REV C

Page 2 sur 3

A - SYSTEME RISE POUR Ø DE TUYAUTERIE < A 50

a) TABLEAUX DE CHOIX: TUYAUTERIE ACIER, ACIER INOX ET ALLIAGE CUIVREUX CHOICE TABLE: STEEL, STAINLESS STEEL AND CUPROUS ALLOY PIPES

Plage d'utilisation	surbau acier		Manchon de complément		Pâte FIWA	Manchon sur tuyau FRR/LEHF	
(rep.D)	tube (rep.D) Dimensions		FRR/LEHF 18/12 210 Quantité	FRR/LEHF 27/19 210 Quantité	Quantité de Cartouche	Dimensions	Qté
30-31			4		1	52/30-80	2
32-33		250	4		1	52/32-80	2
33-34	76.1x4		4		1	32/32-00	2
35-36			2		1	58/38-80	2
38-39			3		1	30/30-00	2
40-42			1		1	64/42-80	2
48-50	RISE impossible avec ce diamètre de surbau						

b) TABLEAUX DE CHOIX: TUYAUTERIE GRP CHOICE TABLE: GRP PIPE

Plage	surbau acier		Manchon de Complément		Pâte FIWA	Manchon sur tuyau FRR/LEHF	
d'utilisation tube (rep.D)	Dimensions	L	FRR/LEHF 18/12 210 Quantité	FRR/LEHF 27/19 210 Quantité	Quantité de Cartouche	Dimensions	Qté
44-46	114.3x3.6	250	3	6	2	64/44-80	2

B - SYSTEME RISE POUR Ø DE TUYAUTERIE > A 50

a) TABLEAUX DE CHOIX: TUYAUTERIE ACIER, ACIER INOX ET ALLIAGE CUIVREUX CHOICE TABLE: STEEL, STAINLESS STEEL AND CUPROUS ALLOY

Plage d'utilisation tube	surbau acier		Longueur bande	Manchon de complément		Pâte FIWA
(rep.D)	Dimensions	L	FRR / EHF	FRR/LEHF 18/12 210 Quantité	FRR/LEHF 27/19 210 Quantité	Quantité de Cartouche
52-54			1m	2	5	2
60-62	114.3x3.6		1m	2	4	2
76-78			2m	5	0	1
88-90	139.7x4		2m	2	4	2
108-110	168.3x7.1	250	3m	2	3	2
114-116	168.3x4.5		3m	2	3	2
138-140	219.1x6.3	3	3m	5	11	4
168-170	213.180.3		4m	1	2	2
218-220	273x6.3		5m	2	4	3



STANDARD ELEMENTAIRE ELEMENT STANDARD

SYSTEME RISE + FOURREAU ACIER POUR TRAVERSEE PONT ET CLOISON - SOLUTION DE REMPLACEMENT

DECK AND BULKHEAD SYSTEM RISE + STEEL SLEEVE - ALTERNATIVE SOLUTION

B.51.53.E1.09 REV C

Page 3 sur 3

b) TABLEAUX DE CHOIX: TUYAUTERIE GRP CHOICE TABLE: GRP PIPE

Plage d'utilisation	surbau acier		Longueur	Manchon de complément		Pâte FIWA	
tube (rep.D)	Dimensions	Г	bande FRR / EHF	FRR/LEHF 18/12 210 Quantité	FRR/LEHF 27/19 210 Quantité	Quantité de Cartouche	
54-56	114.3x3.6		1m	2	5	2	
68-70	114.333.0	5 250	2m	1	3	1	
84-86	139.7x4		2m	2	5	2	
104-106	168.3x4.5		3m	3	5	2	
130-132	219.1x6.3		3m	6	13	4	
156-158	219.100.3		4m	3	6	3	
208-210	355.6x8		5m	23	46	11	
258-260	333.000		8m	10	19	7	
311.2							
359.6			Pas de certificat BV-EC				
409.6							

LIMITES D'UTILISATION REGLEMENTAIRE / STATUTORY LIMITS OF USE :

CERTIFICAT D'APPROBATION APPROVAL CERTIFICATES	TUYAU ACIER STEEL PIPE	TUYAU ACIER INOX STAINLESS STEEL PIPE	TUYAU CUIVRE COPPER PIPE
LOYD'S REGISTER -SAS F 980699	Ø 273	Ø 273	Ø 273
BUREAU VERITAS -10035 / A3EC	Ø 273	Ø 273	Ø 273